



Container Seals / Containerplomben

As per instruction of the Algerian Port Authorities all containers arriving at any Algerian port must bear a metallic seal, plastic seals are not allowed anymore.

Plastic seals often lost during the transportation/handlings of the containers, which lead to security problems in the Algerian ports and possible problems with the Algerian Customs Office.

We kindly ask you to follow up the above, as otherwise the line has to arrange a metallic seal in the port of loading for account of the cargo/the shippers/fob-forwarders.

Thank you very much for your understanding and assistance.

Auf Anweisung der Algerischen Hafenbehörden müssen mit sofortiger Wirkung sämtliche Container mit einer Metallplombe versehen sein. Leider kommt es häufig vor, dass entsprechende Plastiksiegel durch den Transport und Umschlag verloren gehen. Dies führt zu Sicherheits- und ggf. auch Problemen mit den Algerischen Zollbehörden.

Wir bitten Sie strikt darauf zu achten, da andernfalls im Verschiffungshafen zusätzlich Metallplomben zu Lasten der Ware/des Verschiffers/des Fob-Spediteurs angebracht werden müssen.

Vielen Dank im Voraus für Ihr Verständnis und Ihre Assistenz.

Hamburg, 25.07.2018